

# BARBASTRO 2017

Fiestas en Honor de la  
Natividad de Nuestra Señora

del 4 al 8 de septiembre





**YA A LA VENTA** , VIVIENDAS Y OFICINAS EXCLUSIVAS CON GARAJE  
en el Paseo del Coso de Barbastro



974311413 info@salamero.com



OBRA NUEVA: Venta de Viviendas, Parkings y Locales Comerciales en diferentes áreas de Barbastro

## Saludo Alcalde de Barbastro

Estimados amigos y vecinos,

La cita anual con todos vosotros a través de este programa de fiestas es, para mí, un momento cargado de significado. Un encuentro pausado, tranquilo, a través de la palabra, para desear al conjunto de la ciudadanía unas felices fiestas, antes de que la espiral festiva nos atrape.

Entre vuestras manos tenéis el programa que desde el Ayuntamiento de Barbastro hemos elaborado para celebrar la Natividad de Nuestra Señora. Un programa que, al igual que el resto de decisiones que toma un Equipo de Gobierno, es una declaración de intenciones; un reflejo de una forma de entender el servicio a los ciudadanos, al que nos debemos por encima de todo.

Esa forma de interpretar el ejercicio de la política local nos lleva a tratar de satisfacer, en la medida de nuestras posibilidades reales, a todos los sectores; a atender las necesidades de los barbastrenses, anteponiendo a aquellos que más lo necesitan; a velar porque la nuestra sea una ciudad en la que el bienestar social y la calidad de vida sean un ejemplo a seguir. Hemos optado por transitar por esta senda y trabajamos día a día para que siga siendo el faro que guíe nuestros pasos en lo económico, en lo social, en lo cultural, en lo político.

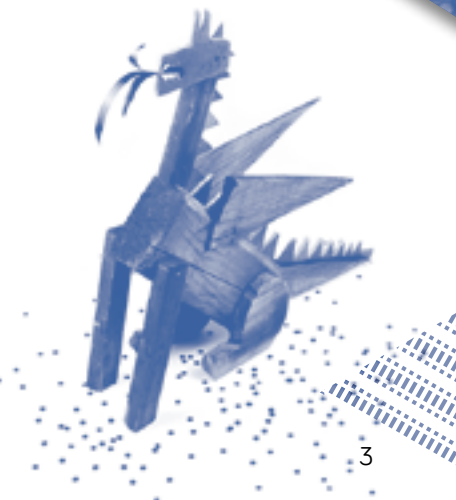
Y, como no, también en lo festivo. Por eso desde el Patronato Municipal de Fiestas se ha confeccionado un programa pensado para todos, en el que grandes y pequeños pueden encontrar acomodo, y con la gratuidad y la pasión por vivir la fiesta en la calle como banderas. Un programa cuyo sello municipal se ve enriquecido por los actos programados por las peñas y las diferentes asociaciones de Barbastro, que desempeñan un arduo trabajo del que todos nos beneficiamos y que no solo se circunscribe a las fiestas de la ciudad, si no que abarca todo el año.

Mi personal agradecimiento a todos ellos, que hago extensivo a los trabajadores municipales, a los efectivos de seguridad y a todos aquellos que van a posibilitar que disfrutemos de estas intensas jornadas festivas. Confío en que todos nosotros vivamos estas fiestas sin perder de vista la responsabilidad, la prudencia y el respeto a los demás.

*¡Felices Fiestas!*



Antonio Cosculluela Bergua  
Alcalde de Barbastro





## BARBASTRO LIMÍTA AL NORTE CON PIRINEOS

Y Leganés y Trujillo y Salou... porque Pirineos es un vino  
que no conoce fronteras ni límites. Pirineos es Puro Somontano.  
Descubre su carácter, su aroma y su sabor.



## Saludo Concejal de Fiestas

Queridos amigos y vecinos,

Por fin han llegado las fiestas de nuestra ciudad, este mágico momento que llevamos meses esperando.

“Advertir la vida mientras se vive, alcanzar a vislumbrar su implacable grandeza, disfrutar del tiempo y de las personas que lo habitan, celebrar la vida y el sueño de vivir, ese es su arte”. Esta conocida cita encierra el deseo que desde estas líneas trato de transmitir para estas fiestas. Llegan días de celebración, de alegría, de pasar buenos momentos con amigos y familiares, dejando atrás las preocupaciones cotidianas y tratando de disfrutar al máximo de esta bocanada de aire fresco que ofrece la amplia programación de fiestas de nuestra ciudad.

Como hacemos desde hace años, hemos tratado de elaborar una programación festiva que se adapte lo máximo posible a los deseos y expectativas de todos los ciudadanos, para lo que, como no podía ser de otra manera, hemos contado con la inestimable colaboración de los barrios, las peñas y las asociaciones que forman parte del Patronato Municipal de Fiestas y que nos dan una idea muy aproximada de lo que los vecinos esperaréis encontrar en este programa.

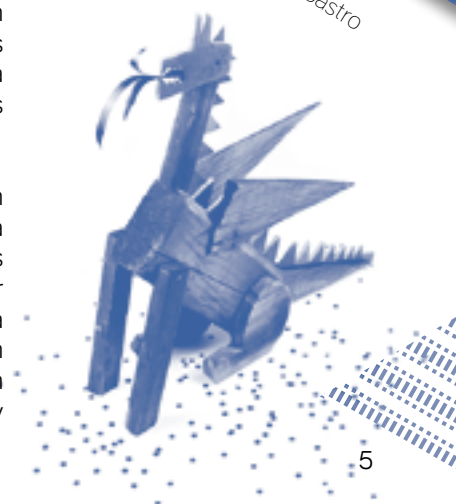
Siguiendo con la iniciativa del año pasado, los adolescentes tendrán un espacio propio para disfrutar de la fiesta Skyline, donde pincharán dj's locales acompañados de profesionales, y de la actuación de Circle of Trust, una sorprendente muestra de malabares, breakdance, freedance y una exhibición de grafiti. Los más pequeños también contarán con muchas propuestas como Gorgorito, Batiburrillo y juegos populares en la calle, entre otros. La magia y la sorpresa tomarán el Coso y General Ricardos de la mano de Malabreakers y Cóctel de ilusiones, vivos espectáculos de ilusión callejera.

La propuesta musical de este año contará con un elenco de ambiciosas actuaciones con artistas de fama internacional como Che Sudaka y Zigarros. La Poptelera nos amenizará con sus versiones de pop-rock español y el mejor tributo a El Último de la Fila nos deleitará con su magnífica actuación. Como no podía ser de otra forma, también habrá un espacio para la música tradicional y las jotas con la actuación de Nacho del Río, el Corro d'es Bailes de San Chuan de Plan y la Orquestina del Fabirol.

¡Felices Fiestas!



Fran Blázquez  
Concejal de fiestas de Barbastro



# ENATE



## ENOTURISMO

ENATE, el arte del vino, el vino del arte.

Vinos privilegiados del Somontano donde se conjuga el más moderno diseño y tecnología con un escrupuloso respeto a la tradición vitivinícola.

### HORARIO DE VISITAS

Lunes a sábados: 10.30h, 11.30h, 12.30 h y 16.30h (previa cita)

Domingos cerrado

Visitas en inglés y francés

Información y reservas en

974 302 580 | [visita@enate.es](mailto:visita@enate.es)

Consultar apertura de festivos y domingos.

(\*) Los menores de 18 años deben ir acompañados por un adulto.

@bodegaenate



## Pregón

*Luis Montes Albajar*

### *¡Barbastrenses, Comarcanos!*

Hoy cumple el Pregón sus setenta y cinco años y por eso los barbastrenses todos nos felicitamos.

En estos años pasados han sido varios los Pregoneros que con su amor a Barbaastro han sabido bien pregonar las fiestas de esta muy noble, leal e insigne ciudad.

Un recuerdo agradecido a los hermanos Torrente que durante 29 años fueron pregoneros. No os hemos olvidado y os tenemos muy presentes.

Sin olvidar a Emilio Fajarnés y a Josearé, su escudero, los dos nos habéis dejado feliz y grato recuerdo.

Nuestras Fiestas de Barbaastro aunque ahora son en septiembre, dentro del año hay también fiestas buenas y alegres.

La Feria de la Candelera no es fiesta laboral pero por supuesto que es festiva y tradicional.

Antes era el rey de la Feria el cerdito de engordar, ahora son las tortugas, peces, hamsters y pájaros para cantar.

La azada y el azadón eran muy solicitados, ahora como "pican" pocos están ya casi olvidados.

La fiesta del Carnaval nos da la oportunidad de poder ser diferentes poniéndonos un disfraz.

La Exaltación del tambor enaltece a la juventud por el interés que ponen y por su buena actitud.

Demuestran su disciplina trabajo y preparación y logran con todo ello una bella ejecución.

Incluso los más pequeños empiezan a tocar solos, sin miedo y con decisión emocionan a todos.

El día de las Charangas es un día que se espera por los que estamos aquí y los que vienen de fuera.

Llenan la ciudad de música de juventud y color, derrochando la alegría que llevan en su interior.

Dedicamos nuestras Fiestas en junio a San Ramón, porque nos manda la Historia honrar al santo patrón.

Las Fiestas de San Ramón rinden tributo especial, dándole su relevancia, al deporte local.

Este año las hogueras no se quemaron el veinte al final se retiraron por el mal tiempo presente.

Para asar la longaniza como no había brasa el que la quiso comer la tuvo que asar en casa.





LAUS  
≡ ≡

## Aromas del Somontano

LUNES - SÁBADO. FESTIVOS CONSULTAR.

Reservas en el teléfono **974 269 708**, a través de nuestra web [www.bodegalaus.es](http://www.bodegalaus.es)

o en el correo electrónico: [visita@bodegalaus.es](mailto:visita@bodegalaus.es).

Reserva: previa cita y bajo disponibilidad.



Los Esponsales de D.ª Petronila son la historia revivida de esta reina por la cual Barbastro es famosa y conocida.

Con las calores pasadas que sufrimos ya en junio no hicieron falta saunas para sudar de lo lindo.

Solo nos faltó cantar como hacían las cigarras y de tanto tomar líquidos por dentro todo bailaba.

El festival PolifoniK de música independiente sonó en tres escenarios y se hizo más presente.

Los Festivales del Vino no son solo festivales, es un encuentro gozoso con familia y amistades.

Magia, teatro, risa y música son el broche perfecto para unas noches alegres diseñadas con acierto.

El Mantenedor de las Fiestas de este año es D. Luis Masgrau, médico y experto en montañas que lleva el nombre de Barbastro hasta las cumbres más altas.

Hace ahora quince años a los gigantes Ferranko y Ferranka al Aneto los llevaron y D. Luis Masgrau estaba entre el grupo que treparon.

Azucena Bardají Alonso, barbastrense y entremurana, ha sido elegida entre las 100 mujeres tops de España.

Ha cumplido 500 años nuestra esbelta Catedral monumento referente de esta nuestra ciudad.

Salir a la calle en Fiestas es una "súper gozada" pues están llenas de gente y hasta se ven nuevas caras.

Pasacalles de carrozas y en la tarde Coso Blanco. La ciudad está en la calle participando en los actos.

Las Damas en sus carrozas desbordantes de alegría saben que son muy hermosas y regalan sus sonrisas.

Músicas muy alegres de diferentes estilos sonarán estas fiestas para alegrar los sentidos.

El arte también tendrá su lugar en el programa destacando la pintura con los pintores de fama.

Teatro también habrá como es tradicional veremos "dentro de un taxi" las cosas que pasarán.

Una comedia "flipante" del grupo Malabreikers para todas las edades que será el día siete.

Este año los pequeñines lo van a pasar muy bien Gorgorito, Batiburrillo y hasta duendes también.

La jota nos emociona cuando la oímos cantar. La tierra donde se nace nunca se puede olvidar.

Habrà gran corrida de toros y, como suele decirse, con permiso de la autoridad y si el tiempo lo permite.

Escribano, Fortes y Michelito, una terna que viene con ganas de triunfar, y que será difícil de olvidar

A nuestra Madre del cielo el día ocho honraremos y en nuestra ofrenda filial flores y peticiones le haremos.

Presente la Ronda de Boltaña que como cantan la jota hacen llorar a los viejos y alegran a la gente moza.

Celebran su 25 aniversario recuperando raíces e identidad de los altoaragoneses de manera magistral.

Que las paséis muy felices os desea el Pregonero, y que os divirtáis alegres sin gastar mucho dinero.

Barbastro, Ferias y Fiestas en el dos mil diecisiete sal a la calle y verás que la gente se divierte.

***El Pregonero del Vero***  
***Luis Montes Albajar***





B. SAN JOSÉ  
María Cruz Morán



B. SAN JUAN  
Aila Salameo Lacoma



B. SAN JOAQUÍN  
Jimena Margalejo Andreu



B. SAN FERMÍN  
Enma Jiménez Palacios



B. SANTA BÁRBARA  
Pilar Carruesco Noguero



B. SAN HIPÓLITO  
Mar González Castillo



B. ENTREMURO  
Abril Sánchez Mora

Damas de Honor *Infantiles*





Damas de Honor

# Mayores



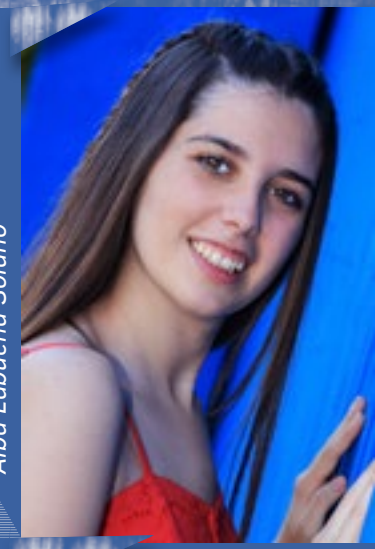
B. SAN JOSÉ  
Luz Tena Rami



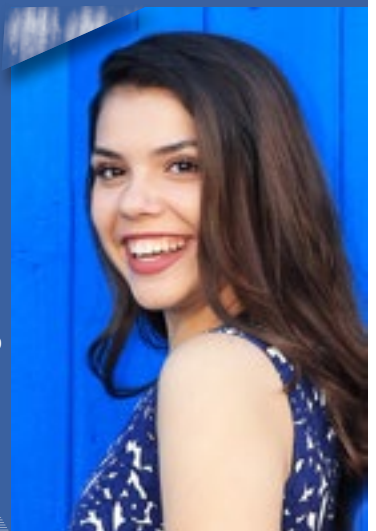
B. SAN JOAQUÍN  
Inés Lasierra Echeverría



B. SAN FERMÍN  
Alba Labuena Solano



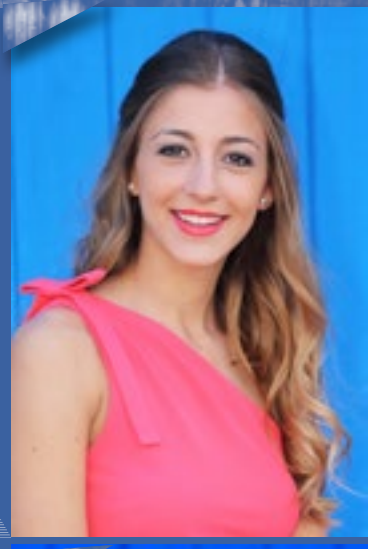
B. SANTA BÁRBARA  
Marta Priego González



B. SAN HIPÓLITO  
Lucía Jordán Miguel



B. ENTREMURO  
Ana Sánchez Pérez



# SOMMOS

*Fiesta*

*¡Felices Fiestas,  
Barbastro!*



**SOMMOS**  
BODEGA



[www.bodegasommos.com](http://www.bodegasommos.com)

## Actos preliminares

### 23 DE AGOSTO, Miércoles

**19.30 h.** En la librería Ibor, inauguración de la exposición de pintura "LA LUZ DE MI CIUDAD", del barbastrense ÁNGEL RIAZUELO (hasta el 30 de septiembre).

### 24 DE AGOSTO, Jueves

**19.30 h.** En la sala de exposiciones del Centro de Congresos, inauguración de la muestra colectiva de pintura de RIOANCHO AAC, con obras de JOSÉ M<sup>a</sup> BALLABRIGA, ROSA SERRANO, CARMEN LLOVET, ANA LUIS e ISABEL CAMPO (hasta el 16 de septiembre, de 18.30 a 20.30 h).

**20 h.** En el Aula Magna de la UNED, entrega de la ALMENDRA DE ORO de EL CRUZADO ARAGONÉS a la Compañía de las Hijas de la Caridad de San Vicente de Paúl, con motivo del 400 aniversario del carisma vicenciano y del 225 aniversario de su presencia en nuestra ciudad.

### 25 DE AGOSTO, Viernes

**18 h.** En el recinto ferial, inauguración de la 56 edición de la Feria Regional de Barbastro, FERMA.

**23 h.** En la plaza Aragón, NOCHE MUSICAL, actuación con artistas de destacada trayectoria en algunos de los grupos con más historia del país: MARIANO GIL (Tako), ALFREDO PIEDRAFITA (Miss Octubre, Barricada), SANTI CAMPILLO (M-Clan) y MIGUEL BAÑÓN, con temas propios y versiones.

### 26 DE AGOSTO, Sábado

**10 h.** En el recinto ferial, XVII MUESTRA DE FRUTOS Y HORTALIZAS de la huerta de Barbastro y de la comarca del Somontano. Premios a los ejemplares más originales, vistosos, grandes y autóctonos.

**19 h.** En la plaza Diputación, FESTIVAL SOLIDARIO a beneficio de ASPACE, con fiesta infantil a cargo de EN EL PATIO DE TU CASA y las actuaciones de REPLAY, MINERWA, DJ YIMMIX y ALEX CURREYA. A partir de las 22 h, CENA SOLIDARIA.

**19.30 h.** En el Centro de Congresos, Acto de Presentación Oficial de las DAMAS MAYORES E INFANTILES DE LAS FIESTAS 2017, actuando de Mantenedor el médico barbastrense D. Luis Masgrau Gómez, presidente de la Federación Aragonesa de Montañismo y vicepresidente de la Federación Española de Deportes de Montaña y Escalada.

**24 h.** En la Floresta, VERBENA en honor de las Damas Mayores e Infantiles de las Fiestas 2017, acompañadas por las autoridades y los presidentes de los barrios. Actuación de la ORQUESTA MELODÍA.

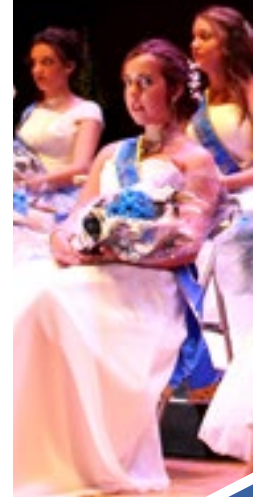
### 27 DE AGOSTO, Domingo

**12 h.** RECEPCIÓN OFICIAL en la Feria Regional de Barbastro, FERMA, a las Damas Mayores e Infantiles de las Fiestas 2017, realizando a continuación una visita al recinto ferial.

**18 h.** En el Campo Municipal de Deportes, partido de FÚTBOL FEMENINO categoría SEGUNDA DIVISIÓN LIGA NACIONAL entre los clubes MULLIER FCN (antiguo OSASUNA FC) de Pamplona y PEÑA FERRANCA. Patrocinadora: Patronato Municipal de Fiestas.

### 31 DE AGOSTO, Jueves

**19 h.** En la sala Francisco de Goya de la UNED, inauguración de la exposición "FOTOGRAFÍA EN LA COLECCIÓN CIRCA XX. TRADICIÓN Y RENOVACIÓN". Una selección de 21 fotografías inspiradas en una serie de temas comunes que perviven a lo largo de la Historia del Arte (hasta el 7 de octubre de 19 a 21 h).







# MOLITHE

*Embellendiendo tu fachada*

## MOLDURAS DE EXTERIOR

Molduras fabricadas con EPS de alta densidad y mortero acrílico de gran calidad.

Fácil, rápida y económica instalación, con herramientas corrientes y sin especialización, mediante el uso de adhesivos específicos.

Diversidad de aplicaciones: Recercado de ventana y puerta, cornisas de fachada, cornisas cubre-cables, cornisas de alero, repisas y cabeceros de ventana, remates cubre muros.



“Fabricadas en Barbastro por Somontano Social S.L.”

Polígono Industrial Valle del Cinca, calle D  
Parque Industrial Moulinex,  
22300 BARBASTRO (Hu) 682 134 815  
info@molithe.com



[www.molithe.com](http://www.molithe.com)

“Venta directa desde fábrica  
para toda España”

**20.30 h.** En La Cantina del Gran Hotel Ciudad de Barbastro, inauguración de las exposiciones de fotografía de Barbastro y comarca “EL PUEYO Y LOS SALTOS DEL VERO”, de F. E. CASTILLÓN “PAQUITO”, y de escultura “NEOMÍTICAS”, de ANA BÉJAR, figuras de la feminidad mitológica (hasta el 18 de septiembre).

## 1 DE SEPTIEMBRE, *Viernes*

**19 h.** Las peñas Ferranca, El Portal, Taurina, 96 Grados, QvoreK, Pómez, El Triángulé, El Barranqué, Sociedad Mercantil y Artesana, Amigos de la Plaza de Toros, Somon Más, FBF, Grupo Tradiciones, Consejo de la Juventud, Protección Civil, Cruz Roja y Hermanos Argensola, acompañados por los Gaiters d'o Semontano de Balbastro, visitarán el C.C. HIPER SIMPLY y por deferencia del mismo, se les entregará unos lotes de alimentación para consumir durante las fiestas.

**24 h.** En la plaza Julieta, VERBENA presentación de las FERRANQUERAS y del FERRANQUERO DE HONOR 2017, con la actuación de NICO PINXO. Organiza: Peña Ferranca. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

## 2 DE SEPTIEMBRE, *Sábado*

**8.30 h.** En el frontón municipal, OPEN DE FRONTENIS POR PAREJAS SEAT BARBASTRO “Trofeo Fiestas de Barbastro”, con las mejores parejas de Aragón y Cataluña. La final se disputará a las 20 horas.

**17 h.** En el Paseo del Coso, PASACALLES PRE-CHUPINAZO hasta el recinto ferial. Organiza: Interpeñas.

**22 h.** En el recinto ferial, CENA INTERPEÑAS. Organiza: Interpeñas.

**22.30 h.** En la plaza del Centro de Congresos, VERBENA POPULAR amenizada por DÚO ARKANSAS, con reparto de vino dulce y torta. Organiza: Peña Taurina Barbastrense. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**24 h.** En la plaza San Antonio, la PEÑA EL PORTAL hará entrega de la XX Placa de Portaler de Honor a D. Luis Borruel.

**24 h.** Inauguración del ESPACIO INTERPEÑAS.

**1 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de MOMO by ROCKOVER, una explosión del mejor rock de todos los tiempos. A continuación Dj.

## 3 DE SEPTIEMBRE, *Domingo*

**11 h.** En el circuito de las Huertas de Suelves, XXXVII CARRERA CICLISTA SOCIAL FIESTAS DE BARBASTRO. Carrera abierta a todas las categorías federadas, con un circuito urbano de casi dos kilómetros al que los participantes tendrán que dar 22 vueltas. Organiza: Club Ciclista Barbastro. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**11.30 h.** En el Campo Municipal de Deportes, partido debut de SEGUNDA DIVISIÓN DE FÚTBOL FEMENINO entre los equipos AEM DE LLEIDA y PEÑA FERRANCA. Las Damas de las Fiestas realizarán el saque de honor.

**14.30 h.** En el Paseo del Coso, COMIDA INTERPEÑAS. Organiza: Interpeñas.

**17 h.** En el Paseo del Coso, RONDA DE BARES acompañados por charangas. Organiza: Interpeñas.

**17.30 h.** En la Residencia Municipal de la Tercera Edad, CHOCOLATADA para los residentes por gentileza de LA CHURRERÍA.

**18 h.** En el Campo Municipal de Deportes, PARTIDO DE FÚTBOL de Primera Regional Preferente entre los equipos U.D. SAN LORENZO DE FLUMEN y PEÑA FERRANCA FLO-RISTERÍA TELLA.

**19.45 h.** En el Campo Municipal de Deportes, PARTIDO DE FÚTBOL de Primera Regional Preferente entre los equipos C.D. SAN G. ARRABAL y U.D. BARBASTRO.

**21.30 h.** En la plaza Aragón, FESTIVAL DE JOTA, con la actuación estelar de NACHO DEL RÍO, uno de los máximos exponentes de la jota cantada en Aragón. Organiza: Escuela de Folclore Aragonés de Salvador Fierro. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**1 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de LA FRONTERA, uno de los grupos más populares de la escena musical de finales de los años 80 y principios de los 90 liderado por Javier Andreu y Toni Marmota. Dentro de su gira “30 Años en el Límite”. A continuación Dj.

Expertos  
desde 1982



COCINAS



BAÑOS



AZULEJOS Y  
PAVIMENTOS



REFORMA  
INTEGRAL

## “Ha sido un acierto confiar en DECOYBA”

Somos **expertos en cocinas, baños, azulejos y pavimentos desde hace más de 30 años**. Tanto para **obra nueva** como para cualquier **reforma** te asesoramos para que tú **no te preocupes de nada**. Porque trabajamos con la pasión del amor por lo bien hecho.



DE  
CO  
Y  
BA

El amor por lo bien hecho.

## Día 4 septiembre, lunes

**10.30 h.** En el entorno de la Catedral, GRAN ALMUERZO POPULAR PRE-CHUPINAZO, con la asadora móvil de la Peña Ferranca, amenizado por charangas. Organiza: Interpeñas.

**11.30 h.** En la plaza Constitución, CONCENTRACIÓN DE LAS PEÑAS de la ciudad. Seguidamente, los presidentes de las peñas y los barrios ENLAZARÁN Y COLGARÁN SUS PAÑUELOS en el balcón del Ayuntamiento. A continuación, las primeras autoridades izarán las banderas de España, Aragón y Barbastro en el balcón de la Casa Consistorial.

**12 h.** Desde el balcón del Ayuntamiento, DISPARO DEL COHETE anunciador del comienzo de las Fiestas de Barbastro 2017, seguido del volteo de campanas y toque de sirena, dándose lectura, a continuación, al PREGÓN DE LAS FIESTAS.

**12.15 h.** Las peñas se trasladarán hasta la avenida San José M<sup>a</sup> Escrivá, desde donde partirá la CABALGATA DEL PREGÓN, en la que tomarán parte parejas ataviadas con el traje regional, carrozas, remolques, bandas de música, rondallas, grupos de animación, gigantes y cabezudos y peñas, efectuando el siguiente recorrido: avenida San José M<sup>a</sup> Escrivá, calle Corona de Aragón, calle General Ricardos, Paseo del Coso y estación de autobuses.

**17 h.** En el cruce de plaza Diputación, FIESTA DE LAS PEÑAS con un concierto tributo a JOAQUÍN SABINA a cargo del grupo ENEMIGOS ÍNTIMOS. Organiza: Interpeñas. Patrocina: Cafetería El Cortés.

**19 h.** En la plaza de la Catedral, CONCIERTO a cargo de la BANDA DE MÚSICA CIUDAD DE BARBASTRO.

**20 h.** En el Paseo del Coso, batalla de flores COSO BLANCO, con la participación de las carrozas de la Cabalgata (Damas Mayores e Infantiles, sociedades recreativas, barrios, entidades y público en general).

**23.30 h.** En la plaza San Francisco, CONCIERTO TRIBUTO a EL ÚLTIMO DE LA FILA a cargo de EL ÚLTIMO TRIBUTO, un repaso a toda la discografía que nos hace revivir una etapa mágica, con un potente directo y con un sonido muy fiel al original en todos sus matices a cargo de una de las mejores bandas tributo del país, que no ha parado de cosechar éxitos a nivel nacional.

**2 h.** En el Espacio Interpeñas, CONCIERTO INTERPEÑAS BARBASTRO. A continuación Dj.





## Día 5 septiembre, martes

**10 h.** En la plaza del Mercado, CONCURSO DE DIBUJO INFANTIL con reparto de “chuches” para los participantes. Entrega de premios a las 11.45 h. A continuación, los niños y niñas que lo deseen podrán incorporarse a la COMPARSA DE GIGANTES Y CABEZUDOS a su paso por la plaza del Mercado. Organiza: Asociación de Amas de Casa y Consumidores del Somontano. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**12.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Argensola, plaza Diputación, Corona de Aragón, Saint Gaudens, Huesca, avenida del Cinca, Corona de Aragón y Argensola.

**12.30 h.** En el Hogar de Mayores del IASS, SESIÓN VERMÚ para la tercera edad amenizada por la FUN-BAND.

**16 h.** VISITA AL CENTRO ASISTENCIAL ATADES. Organiza: Interpeñas.

**17 h.** En la calle Obispo Abad y Lasierra, WATER PARTY. Organiza: Interpeñas.

**19 h.** En la plaza del Mercado, FIESTA INFANTIL “LAS AVENTURAS DE GORGORITO”, a cargo de MAESE VILLAREJO. Gorgorito es un niño de 7 años, sencillo e inteligente, un poco Tarzán, un poco Robin Hood, que tiene una estaca preparada para defender a sus amigos.

**19.30 h.** En la plaza San Francisco, TARDE DE DANZA Y MÚSICA TRADICIONAL ARAGONESA, con la participación del CORRO D'ES BAILES DE SAN CHUAN DE PLAN, el mayor exponente de la cultura chistavina con una larga trayectoria recuperando el rico legado del valle, y LA ORQUESTINA DEL FABIROL, gaitas, dulzainas, fabirols y otros instrumentos de la tradición aragonesa, junto a violines, acordeones y guitarros... en una cuidada puesta en escena.

**20 h.** En el parque de las Huertas (C/ Calvario), SKYLINE HIGH SCHOOL PARTY, con la actuación en directo de DJ FLOWERS & DJ SERGEY, con animación, photocall, aftermovie, confetitrón y mucha, ¡mucha marcha! Lo mejor de Skyline, versión High School.

**20 h.** En el Centro de Congresos, TEATRO, con la obra “TAXI”, una comedia interpretada por los populares actores JOSEMA YUSTE, SERGIO FERNÁNDEZ “EL MONAGUILLO”, ALFREDO CERNUDA, ESTHER DEL PRADO, AMPARO BRAVO y JAVIER LOSÁN. Venta de entradas en [entradas.barbastro.org](http://entradas.barbastro.org) y en taquilla los días 31 de agosto y 1 de septiembre, de 19 a 21 h. Precio: 12 €.

**22 h.** En el recinto ferial, CENA INTERPEÑAS. Organiza: Interpeñas.

**23 h.** En el Centro de Congresos, TEATRO, con la obra “TAXI”, una comedia interpretada por los populares actores JOSEMA YUSTE, SERGIO FERNÁNDEZ “EL MONAGUILLO”, ALFREDO CERNUDA, ESTHER DEL PRADO, AMPARO BRAVO y JAVIER LOSÁN. Venta de entradas en [entradas.barbastro.org](http://entradas.barbastro.org) y en taquilla los días 31 de agosto y 1 de septiembre, de 19 a 21 h. Precio: 12 €.

**24 h.** En la plaza Aragón, CONCIERTO a cargo del grupo CHE SUDAKA, uno de los referentes internacionales del mestizaje que ha actuado en festivales de 40 países y ha ofrecido un millar y medio de conciertos por todo el mundo. Su música, fusión de la cumbia, el ska y el punk, se nutre de las culturas populares sudamericanas y de bandas legendarias como The Clash o Mano Negra.

**2 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de CHIMO BAYO, disc jockey, músico, productor, presentador y artista español considerado una figura clave del techno español de la década de los 90. A continuación DJ.



# LANAU S.A.

---

## CONSTRUCCIONES

PROMOCIÓN DE VIVIENDAS UNIFAMILIARES EN BARBASTRO



PROMUEVE Y CONSTRUYE: Construcciones Lanau S.A.  
606 976 235 · [construccioneslanau@gmail.com](mailto:construccioneslanau@gmail.com)



## Día 6 septiembre, miércoles

**10.30 h.** En el Paseo del Coso, ¡VENGA VA, VAMOS A JUGAR! Juegos infantiles tradicionales con carrera de sacos, el juego del pañuelo... Organiza: Barrio San Fermín. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**12.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Argensola, Corona de Aragón, Pablo Sahún, plaza de La Tallada, Joaquín Costa, General Ricardos y Academia Cerbuna.

**17 h.** Desde el Paseo del Coso, las peñas de la ciudad, acompañadas por las Damas Mayores e Infantiles de las Fiestas y las Ferranqueras de Honor, junto a las charangas, visitarán los CENTROS ASISTENCIALES DE LA TERCERA EDAD. Organiza: Peña Ferranca. Colabora: Interpeñas.

**19 h.** En la plaza del Mercado, FIESTA INFANTIL a cargo del grupo TRÍCOLO-TRACO con "BATIBURRILLO". Una verbena infantil-familiar con todos sus ingredientes imprescindibles, contando como elemento aglutinador la música y las canciones interpretadas en directo por los músicos-cantantes-zanquistas-actores. Un cajón de sastrre donde cabe de todo con la condición de que sea divertido, participativo, colorista en un torbellino de músicas, bailes, coreografías, pequeñas historias y canciones.

**19.30 h.** En la plaza del Centro de Congresos, FIESTA PARA LA TERCERA EDAD amenizada por el TRÍO EL CAIRO.

**20.30 h.** En la Plaza San Francisco MUSIC HALL, un espectáculo en el que multitud de números musicales de todos los estilos se entremezclan con impactantes números acrobáticos, especialistas en diversas disciplinas visuales, magia inesperada y arriesgados números de fuego. Un elenco de 20 artistas profesionales donde cada segundo está cuidadosamente elegido para sorprender y hacer disfrutar al público de los mejores números visuales y artísticos del país.

**24 h.** En la plaza Aragón, CONCIERTO de LA POPTELERA, un tributo a lo mejor del Pop Español de los 70's, 80's y 90's. Los Secretos, Duncan Dhu, Radio Futura, Gabinete Caligari, Celtas Cortos, Alaska y un larguísimo etcétera de grupos a los que llevan al escenario interpretando a la perfección cada uno de los temas. El líder y voz principal es el televisivo Mario Martínez, finalista de OT 3.

**2 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de LOS GANDULES, grupo aragonés conocido por hacer versiones con letras humorísticas de famosas canciones de los 80 y 90. A continuación Dj.





## Día 7 septiembre, jueves

**13.15 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Palacio, San José de Calasanz, plaza Aragón, avenida Navarra, Virgen del Pueyo, parque de La Mina, avenida Ejército Español, Paseo del Coso y Academia Cerbuna.

**14 h.** En el Paseo del Coso, COMIDA INTERPEÑAS. Organiza: Interpeñas.

**16.30 h.** En el Paseo del Coso, OLIMPIADAS INTERPEÑAS "COSOLIMPIADAS". Organiza: Interpeñas.

**18 h.** En la calle General Ricardos, FIESTA INFANTIL con HINCHABLES. Organiza: Peña Ferranca. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**19.30 h.** En el cruce de la plaza Diputación, MALABREIKERS, comedia callejera para todos los públicos con malabares, acrobacia y mucho humor con sabor a retro-break. Beto y Tornillo llegan, desde la periferia del extrarradio, con un show con el que en el barrio han "flipao".

**20 h.** En el antiguo colegio Pedro I, VERBENA POPULAR a cargo del TRÍO ARKANSAS, con reparto de melocotón con vino y torta. Organiza: Asociación de la tercera edad Hermanos Argensola. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**20 h.** En el parque de Las Huertas (C/ Calvario), FESTIVAL JOVEN AL RITMO DE LA CALLE, a cargo de CIRCLE OF TRUST & FRIENDS. Un espectáculo con breakdance (baile acrobático), malabares, freedance, grafiti... con la actuación final de Dj PUT 1 y de los jovencísimos dj barbastrenses SERENTILL y JORGE LÓPEZ (14-15 años).

**20.30 h.** En la plaza Aragón, CÓCTEL DE ILUSIONES, a cargo de CIVI-CIVIC, un explosivo espectáculo que mezcla la magia, el humor y la participación interactiva. Un show multidisciplinar, fresco y visual, con una puesta en escena que nos acercará a un maravilloso mundo de ilusiones donde nos sorprenderá la manipulación de objetos, las apariciones y desapariciones de líquidos, números imposibles de evasión y escape, mentalismo y adivinación, levitaciones de objetos o la comedia, el humor y el baile.

**24 h.** En la plaza San Francisco, CONCIERTO de LOS ZIGARROS, uno de los grupos más excitantes del momento en España. Puro rock n' roll con anclajes en los 60, 70 y los 80 con la visión personal de Ovidi y Álvaro Tormo, Adrián Ribes y Nacho Tamarit, con canciones redondas, divertidas y desprejuiciadas. Han sido teloneros de Fito & Fitipaldis en su gira "Huyendo conmigo de mí" durante más de 40 conciertos y ante 400.000 espectadores.

**1.30 h.** En el Espacio Interpeñas, PÓMEZ FESTIVAL, con la actuación de las bandas JOSETXU PIPERRAK & THE RIBER ROCK BAND y FONGO ROYO. A continuación DJ. Organiza: Peña Pómez. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**2.30 h.** En la pista de la Floresta, VERBENA POPULAR a cargo de la orquesta INGENIO con entrada libre. Segundo pase con repertorio para jóvenes y menos jóvenes. Organiza: Sociedad Mercantil y Artesana.

# g;MF

GRUPO MAS FARRÉ



TU LO SUEÑAS Y NOSOTROS LO HACEMOS REALIDAD



eventosgmf.com · 974 404 322

## Día 8 septiembre, Viernes

**11 h.** OFRENDA de flores y frutos a la Virgen, ataviados con el traje regional (salida de la comitiva desde la Casa Consistorial con el siguiente recorrido: calle Academia Cerbuna, Paseo del Coso y calle San José de Calasanz). La peana con la imagen de la Virgen del Pueyo estará situada entre la plaza Aragón y el Paseo del Coso. La lectura de la ofrenda la realizará la Junta Coordinadora de Cofradías de Semana Santa de Barbastro. Organiza: Asociación de Amas de Casa y Consumidores del Somontano.

**12 h.** En la Catedral, SANTA MISA, solemnizada por la Coral Barbastrense, con la asistencia del Excmo. Ayuntamiento de Barbastro en Corporación y las Damas Mayores e Infantiles de las Fiestas 2017.

**12.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Argensola, plaza Guisar, Luis Buñuel, Residencia Municipal de la Tercera Edad, Siervas de María y Argensola.

**17.30 h.** Desde la plaza Diputación, PASEILLO TAURINO hacia la plaza de toros, en el que tomarán parte las Damas Mayores de las Fiestas 2017, charangas y aficionados.

**18 h.** En la plaza de toros, GRAN CORRIDA DE TOROS, con la lidia de seis toros de la ganadería Tardieu (Mas Thibert, Francia), para los diestros Manuel ESCRIBANO, FORTES y Michel Lagravere MICHELITO. El festejo estará amenizado por la Banda de Música Ciudad de Barbastro, que intervendrá de conformidad con los usos de la plaza y el criterio de su director, remarcando los momentos más notables de las faenas de los toreros.

**19 h.** En la plaza del Mercado, FIESTA INFANTIL a cargo de CALEIDOSCOPIO TEATRO, con su divertido espectáculo de animación musical "LOS DUENDES DEL BAÚL", en el que no faltarán los gigantes, cabezudos, máscaras y elementos hinchables de gran tamaño, con música, danza, y personajes de la tradición popular como duendes, hadas, bromistas y un druida.

**20 h.** En la plaza San Francisco, actuación del grupo aragonés LA RONDA DE BOLTANA, en su 25 ANIVERSARIO.

**22 h.** RETRETA DE FIESTAS en la que participarán las carrozas con las Damas Mayores e Infantiles, las carrozas participantes en la Cabalgata del Pregón, ARTISTAS DEL GREMIO y las peñas con sus charangas.

**23 h.** En el parque municipal La Paz, quema de una magnífica colección de FUEGOS ARTIFICIALES de la Pirotecnia Oscense.

*Con este último acto se darán por finalizadas las fiestas mayores en honor de la Natividad de Nuestra Señora.*





# Programación *Interpeñas* BARBASTRO

## 1 Septiembre, viernes

**19 h.** Acompañados por los Gaiters d'o Semontano de Balbastro, Damas de las Fiestas y peñas de la ciudad, visita al Centro Comercial HIPER SIMPLY y, por deferencia del mismo, entrega de lotes de alimentación para consumir durante las fiestas

## 2 Septiembre, sábado

**17 h.** En el paseo del Coso, PASACALLES PRE-CHUPINAZO hasta el recinto ferial. Organiza: Interpeñas.

**22 h.** En el recinto ferial, CENA INTERPEÑAS. Organiza Interpeñas.

**24 h.** Inauguración ESPACIO INTERPEÑAS.

**1 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de ROCKOVER by MOMO, una explosión del mejor rock de todos los tiempos. Una noche en la que nos harán vibrar con Journey, Queen, Scorpions, U2, Nirvana, Rage Against the Machine y un largo etcétera. A continuación Dj.

## 3 Septiembre, domingo

**14.30 h.** En el Paseo del Coso, COMIDA INTERPEÑAS. Organiza Interpeñas.

**17 h.** En el Paseo del Coso, RONDA DE BARES acompañados por charangas. Organiza: Interpeñas.

**1 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de LA FRONTERA, uno de los grupos más populares de la escena musical de finales de los años 80 y principios de los 90 liderado por Javier Andreu y Toni Marmota.

## 4 Septiembre, lunes

**10.30 h.** En el entorno de la Catedral, GRAN ALMUERZO POPULAR PRE-CHUPINAZO, con la asadora móvil de la Peña Ferranca, amenizado por charangas. Organiza: Interpeñas.

**12 h.** En la plaza Constitución, DISPARO DEL COHETE anunciador del comienzo de las Fiestas de Barbastro 2017.

**12.30 h.** Desde el Polideportivo Ángel Orús, CABALGATA DEL PREGÓN.

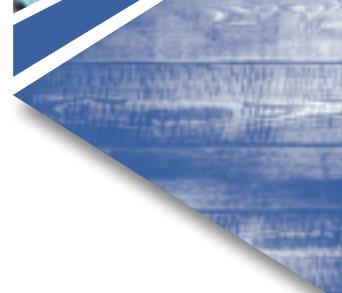
**17 h.** En el cruce de la plaza Diputación, FIESTA DE LAS PEÑAS, con un concierto tributo a JOAQUÍN SABINA a cargo del grupo ENEMIGOS ÍNTIMOS. Organiza: Interpeñas. Patrocina: Cafetería El Cortés.

**20 h.** En el Paseo del Coso, batalla de flores COSO BLANCO.

**2 h.** En el Espacio Interpeñas, CONCIERTO INTERPEÑAS BARBASTRO. A continuación Dj.

## 5 Septiembre, martes

**16 h.** VISITA AL CENTRO ASISTENCIAL ATADES. Organiza Interpeñas.





**Gas**  
BARBASTRO®

Gas Barbastro, al lado de tu casa



974 31 33 73 · C. Alquézar, 4, 22300 Barbastro · [www.gasbarbastro.com](http://www.gasbarbastro.com)

**17 h.** En la calle Obispo Abad y Lasierra, WATER PARTY. Organiza: Interpeñas.

**22 h.** En el Recinto Ferial, CENA INTERPEÑAS. Organiza: Interpeñas.

**2 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de CHIMO BAYO, Disc jockey, músico, productor, presentador y artista español considerado una figura clave del techno español de la década de los 90. Su música se caracteriza por el uso de bases electrónicas y por el empleo de una voz repetitiva, en estribillos como «Exta sí, exta no» o «Así me gusta a mí». A continuación DJ.

### 6 Septiembre, miércoles

**17 h.** Desde el Paseo del Coso, las peñas de la ciudad, acompañadas por las Damas Mayores e Infantiles de las Fiestas y las Ferranqueras de Honor, junto a las charangas, visitarán los CENTROS ASISTENCIALES DE LA TERCERA EDAD. Organiza: Peña Ferranca. Colabora: Interpeñas.

**2 h.** En el Espacio Interpeñas, concierto de LOS GANDULES, grupo aragonés conocido por hacer versiones con letras humorísticas de famosas canciones de los 80 y 90, aunque han ampliado su radio de acción hacia otras décadas gloriosas donde la ironía, la tontuna y el sarcasmo se mezclan de una forma brillante. A continuación Dj.

### 7 Septiembre, jueves

**14 h.** En el Paseo del Coso, COMIDA INTERPEÑAS. Organiza: Interpeñas.

**16.30 h.** En el Paseo del Coso, OLIMPIADAS INTERPEÑAS "COSOLIMPIADAS". Organiza: Interpeñas.

**1.30 h.** En el Espacio Interpeñas, PÓMEZ FESTIVAL con los conciertos de JOSETXU PIPERRAK & THE RIBER ROCK BAND, un repaso a algunos de los himnos del mítico grupo Piperrak a cargo de su cantante, y FONGO ROYO, grupo de reggae, rumba y ska-punk nacido en Huesca. A continuación, Dj. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.



Interpeñas  
BARBASTRO

El espacio INTERPEÑAS estará ubicado en el pabellón del recinto ferial de Barbastro. La entrada al mismo será gratuita y permanecerá abierto todas las noches de las fiestas desde la hora de inicio de las actuaciones que se celebrarán en este espacio hasta las siete de la mañana. Al finalizar las actuaciones una disco-móvil amenizará la velada hasta el cierre del recinto.







## Programación Infantil

### 5 DE SEPTIEMBRE, Lunes

**10 h.** En la plaza del Mercado, CONCURSO DE DIBUJO INFANTIL, con reparto de “chuches” para los participantes. Entrega de premios a las 11.45 h. A continuación, los niños y niñas que lo deseen podrán incorporarse a la COMPARSA DE GIGANTES Y CABEZUDOS a su paso por la plaza del Mercado. Organiza: Asociación de Amas de Casa y Consumidores del Somontano. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**12.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Argensola, plaza Diputación, Corona de Aragón, Saint Gaudens, Huesca, avenida del Cinca, Corona de Aragón y Argensola.

**19 h.** En la plaza del Mercado, FIESTA INFANTIL “LAS AVENTURAS DE GORGORITO”, a cargo de MAESE VILLAREJO. Gorgorito es un niño de 7 años, sencillo e inteligente, un poco Tarzán, un poco Robin Hood. Siempre tiene una estaca preparada para defender a sus amigos, como Rosalinda, del Ogro Dienteslargos, la Bruja Cirriaca o el malo de turno.

### 6 DE SEPTIEMBRE, Martes

**10.30 h.** En el Paseo del Coso, ¡VENGA VA, VAMOS A JUGAR!. Juegos infantiles tradicionales con carrera de sacos, el juego del pañuelo... Organiza: Barrio San Fermín. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

**12.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acom-

pañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Argensola, Corona de Aragón, Pablo Sahún, plaza de La Tallada, Joaquín Costa, General Ricardos y Academia Cerbuna.

**19 h.** En la plaza del Mercado, FIESTA INFANTIL a cargo del grupo TRÍ-COLO-TRACO con “BATIBURRILLO”. Una verbena infantil-familiar con todos sus ingredientes imprescindibles, contando como elemento aglutinador la música y las canciones interpretadas en directo por los músicos-cantantes-zanquistas-actores.

### 7 DE SEPTIEMBRE, Miércoles

**13.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Palacio, San José de Calasanz, plaza Aragón, avenida Navarra, Virgen del Pueyo, parque de La Mina, avenida Ejército Español, Paseo del Coso y Academia Cerbuna.

**18 h.** En el Paseo del Coso, FIESTA INFANTIL con HINCHABLES. Organiza: Peña Ferranca. Patrocina: Patronato Municipal de Fiestas.

### 8 DE SEPTIEMBRE, Jueves

**12.30 h.** Salida de la comparsa de GIGANTES Y CABEZUDOS, acompañada por ARTISTAS DEL GREMIO y LA FURGONETA MUSICAL DE LA FERRANCA. Recorrido por las calles Argensola, plaza Guisar, Luis Buñuel, Residencia Municipal de la Tercera Edad, Siervas de María y Argensola.

**19 h.** En la plaza del Mercado, FIESTA INFANTIL a cargo de CALEIDOSCOPIO TEATRO, con su divertido espectáculo de animación musical “LOS DUENDES DEL BAÚL”, en el que no faltarán los gigantes, cabezudos, máscaras y elementos hinchables de gran tamaño.



# Próxima construcción de parcelas y viviendas en Barbastro.

Sector 71  
Zona San Ramón



- Parcelas
- Viviendas aisladas
- Viviendas pareadas
- Viviendas en hilera

# ESHORVISA

*¡ESHORVISA les desea Felices Fiestas!*

Avda. de La Merced, 23 (bajos) BARBASTRO · T. 974 306 295 · F. 974 263 812 · info@eshorvisa.com · www.eshorvisa.com

## Programación Peñas

### 1 DE SEPTIEMBRE, Viernes

24 h. En la plaza Julieta, VERBENA PRESENTACIÓN DE LAS FERRANQUERAS Y DEL FERRANQUERO DE HONOR 2017, con la actuación de NICO PINXO.

### 3 DE SEPTIEMBRE, Domingo

11.30 h. En el Campo Municipal de Deportes, partido debut de SEGUNDA DIVISIÓN DE FÚTBOL FEMENINO entre los equipos AEM DE LLEIDA y PEÑA FERRANCA.

18 h. En el Campo Municipal de Deportes, PARTIDO DE FÚTBOL de Primera Regional Preferente entre los equipos U.D. SAN LORENZO DE FLUMEN y PEÑA FERRANCA FLORISTERÍA TELLA.

22 h. En el paseo del Vero, CENA PICOTEO.

24 h. En el local social, FIESTA.

### 4 DE SEPTIEMBRE, Lunes

22 h. En el paseo del Vero, CENA de catering.

24 h. En el local social, FIESTA.

### 5 DE SEPTIEMBRE, Martes

21 h. Desde El Pentágono, RONDA a las Ferranqueras y Ferranquero de Honor.

24 h. En el local social, FIESTA.

### 6 DE SEPTIEMBRE, Miércoles

14 h. En el restaurante San Ramón,



tradicional COMIDA DE ETIQUETA.

17 h. Desde el Paseo del Coso, los componentes de las diferentes peñas de la ciudad, acompañados por las Damas Mayores e Infantiles de las Fiestas y las Ferranqueras de Honor, junto a las charangas, visitarán los CENTROS ASISTENCIALES DE LA TERCERA EDAD.

22 h. En el paseo del Vero, CENA PICOTEO.

24 h. En el local social, FIESTA.

### 7 DE SEPTIEMBRE, Jueves

22 h. En el paseo del Vero, CENA PICOTEO para todos los socios de las fiestas.

24 h. En el local social, FIESTA.

### 8 DE SEPTIEMBRE, Viernes

14 h. En el paseo del Vero, PAELLA GIGANTE.

17.30 h. En el Paseo del Coso, QUEDADA para subir a la plaza de toros.

18 h. En la plaza de toros, CORRIDA DE TOROS con merienda y nuestro refrescante mejunje ferranquero.



unidos para enamorarte



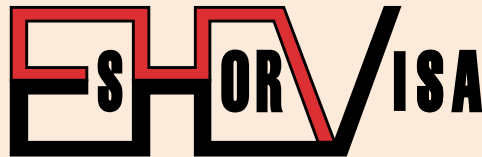
Para reservas de tu Boda o Evento infórmate en el Gran Hotel Ciudad de Barbastro o en el 974 308 900 [www.ghbarbastro.com](http://www.ghbarbastro.com)



Alquiler de viviendas, locales, garages,  
naves en Barbastro  
Avda de la Merced, 23 - Barbastro  
Tel: 974 306 295 y Fax: 974 263 812  
info@altovero.com - www.altovero.com



Alquiler de vivienda rural  
Casa Miñón - Buera  
Alquiler de apartamentos turísticos  
Tel: 974 306 295 y Fax: 974 263 812  
info@ruralaltovero.com - www.ruralaltovero.com



Constructora - Promotora en Barbastro y Comarca  
Avda de la Merced, 23 - Barbastro  
Tel: 974 306 295 y Fax: 974 263 812

VISITE NUESTRA WEB: [WWW.ESHORVISA.COM](http://WWW.ESHORVISA.COM)

*Les desean Felices Fiestas 2017*



## 26 DE AGOSTO, Sábado

19 h. En la plaza Diputación, FESTIVAL SOLIDARIO a beneficio de ASPACE, con fiesta infantil a cargo de EN EL PATIO DE TU CASA y las actuaciones de REPLAY, MINERWA, Dj YIMMIX y ALEX CURREYA. A partir de las 22 h, CENA SOLIDARIA.

## 1 DE SEPTIEMBRE, Viernes

22 h. En el local social, CENA DE PADRES y Nombramiento del Socio de Honor.

## 4 DE SEPTIEMBRE, Lunes

15 h. En el Paseo del Coso, COMIDA de tapeo.

22 h. En el local de la peña, CENA.

## 6 DE SEPTIEMBRE, Miércoles

14 h. En el restaurante El Placer, COMIDA.

20 h. En las ferias, ASALTO A LAS FERIETAS.

## 7 DE SEPTIEMBRE, Jueves

22 h. En el local de la peña, CENA.

## 8 DE SEPTIEMBRE, Viernes

22 h. En el local de la peña, CENA DE HERMANDAD.



## 1 DE SEPTIEMBRE, Viernes

22 h. En el local de la peña, OPENNING PARTY, con juegos y premios + cóctel bienvenida.

## 2 DE SEPTIEMBRE, Sábado

16.30 h. En el local de la peña, QUEDADA para ir al chupinazo Interpeñas.

## 3 DE SEPTIEMBRE, Domingo

23 h. En el local de la peña, CONCURSO-KARAOKE "Tu voz".

## 4 DE SEPTIEMBRE, Lunes

15 h. En el local de la peña, AFTER HOURS 3x2.

## 5 DE SEPTIEMBRE, Martes

12 h. En el local de la peña, VERMÚ EFEBEFIANO.

19.30 h. En la C/ Oncinellas, CERVEZA RUMBERA Somon Más, Pómez y FBF con animadora y juegos para los niños.

## 6 DE SEPTIEMBRE, Miércoles

15.30 h. En el Café del Coso, QUEDADA de peña.

16 h. En El Barranqué, CHUPITO.

21 h. En las ferietas, RONDA.

## 7 DE SEPTIEMBRE, Jueves

20.30 h. En la plaza de España, ORQUESTA FBF "Vintage",

## 8 DE SEPTIEMBRE, Viernes

19 h. En el local de la peña, QUEDADA para acudir juntos a la Ronda de Boltaña.



Llevamos más de  
**40 años**  
trabajando desde  
**Barbastro**  
para los mercados  
más exigentes

**Polígono Industrial**  
**"Valle del Cinca", s/n.**  
Apartado 18  
22300 BARBASTRO  
Tel.: 974 310 314  
Fax: 974 314 311



[www.polyone.com](http://www.polyone.com)



BLANCOS FRESCOS, AFRUTADOS, DE AROMA VARIETAL, CON LA PERSONALIDAD DEL SOMONTANO. BLANCOS PARA LOS NUEVOS TIEMPOS.

consejo regulador de la denominación de origen  
**SOMONTANO**  
SENTIR EL VINO

# PEÑA PÓMEZ

## 1 DE SEPTIEMBRE, Viernes

**22 h.** En el puente de San Francisco, CENA DE HERMANDAD entre las peñas Somon Más, La Rioja de Logroño y Pómez.

**24 h.** En la plaza San Francisco, CONCIERTO SOMONPÓMEZ.

## 2 DE SEPTIEMBRE, Sábado

**16 h.** En el local social, CAFÉ y COPA, con animadora y juegos para los niños.

## 4 DE SEPTIEMBRE, Lunes

**15 h.** Desde el local de la peña, VERMÚ PÓMEZ

## 5 DE SEPTIEMBRE, Martes

**19.30 h.** En la C/ Oncinellas, CERVEZA RUMBERA Somon Más, Pómez y FBF con animadora y juegos para los niños.

## 6 DE SEPTIEMBRE, Miércoles

**15.30 h.** En el Café del Coso, QUEDADA de la peña.

**16 h.** En el Pentágono, COPA y PURO.

**21.30 h.** En la calle Pedro I, CENA Somon Más y Pómez.

**22.30 h.** Desde el local de la peña Somon Más, RONDA DE BARES Somon Más y Peña Pómez con la charanga El Pincho.

## 7 DE SEPTIEMBRE, Jueves

**21 h.** En la calle Oncinellas, CENA Pómez.

**23 h.** Desde el local de la peña, RONDA DE BARES Pómez con la charanga El Pincho.

**1 h.** En el Espacio Interpeñas, PÓMEZ FESTIVAL, con la actuación de las bandas JOSETXU PIPERRAK & THE RIBER ROCK BAND y FONGO ROYO. A continuación DJ.

## 8 DE SEPTIEMBRE, Viernes

**19 h.** En la calle Oncinellas, MERIENDA Pómez, con animadora y juegos para los niños.

**21 h.** En la calle Oncinellas, CENA de menú Peña Pómez.

# QVOREK

## 2 DE SEPTIEMBRE, Sábado

**14 h.** COMIDA QvoreK.

## 3 DE SEPTIEMBRE, Domingo

**20 h.** PREPARACIÓN BREBAJE barril para el Pasacalles.

**22 h.** CENA QvoreK

## 5 DE SEPTIEMBRE, Martes

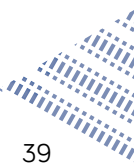
**15 h.** CAFÉ-COPA-PURO QvoreK

## 7 DE SEPTIEMBRE, Jueves

**21.30 h.** CENA QvoreK

**23 h.** FIESTA CHUPITO QvoreK

\*En las redes sociales se actualizará cualquier modificación de los eventos.



**Angulo**  
muebles 

...hacemos  
realidad  
tus sueños.

Avda. Pirineos, 54  
22300 BARBASTRO (Huesca)  
info@mueblesangulo.com 974 311 877



[www.mueblesangulo.redflex.es](http://www.mueblesangulo.redflex.es) [www.mueblesangulo.com](http://www.mueblesangulo.com)

**NOGUERO**  
SOMONTANO 

[noguerosomontano.com](http://noguerosomontano.com)

Pol. Industrial Valle del Cinca, 15 · 22300 Barbastro (Huesca)  
Tel. 974 311 648 · Fax 974 312 585  
info@noguerosomontano.com



**29 al 31** DE AGOSTO

**20 h.** En el local de la peña, CAMPEONATOS DE FUTBOLÍN, GUIÑOTE, PRO EVOLUTION SOCCER, F1.

**1** DE SEPTIEMBRE, Viernes

**21 h.** En el local de la peña. CENA DE GALA.

**2** DE SEPTIEMBRE, Sábado

**16 h.** En el local de la peña, QUEDADA para el calentamiento previo.

**3** DE SEPTIEMBRE, Domingo

**14 h.** En el Paseo del Coso, VERMÚ patrocinado por Descui2.

**22 h.** En el local de la peña, LA SALCHIPAPA, con Leticia Saboter.

**4** DE SEPTIEMBRE, Lunes

**15.30 h.** En los bares de la ciudad, RONDA CHUNGA de El Triángulo.

**19.45 h.** En el Paseo del Coso, PRESENTACIÓN DEL COSO BLANCO a los pequeños recién llegados.

**22 h.** En los bares de la ciudad, CENA TAPEO para los más valientes.

**5** DE SEPTIEMBRE, Martes

**13.30 h.** En el local de la peña. VERMÚ.

**14 h.** En el local de la peña, PAELLA AUSTRALIANA.



**6** DE SEPTIEMBRE, Miércoles

**13.30 h.** En el local de la peña. VERMÚ.

**14 h.** En el local de la peña, ¡¡¡HIDRATOS, HIDRATOS!!!

**22 h.** En el local de la peña, CENA NIGHT CLUB.

**23 h.** En el local de la peña, FACTOR X, DEMUESTRA TU TALENTO.

**7** DE SEPTIEMBRE, Jueves

**14 h.** En el Paseo del Coso, VERMÚ.

**21 h.** En las ferias, CENA FERIANTE.

**8** DE SEPTIEMBRE, Viernes

**13 h.** En el local de la peña, HUEVO FRITADA de Malaje.

**21 h.** En el local de la peña, CENA C-4.

**24 h.** En el local de la peña, BAILE DE MÁSCARAS.

# COSALVI

AVDA. DE LOS PIRINEOS, 52  
22300 BARBASTRO (HU) · 974 31 06 88

[www.cosalvi.es](http://www.cosalvi.es)



## CITROËN

NUEVO  
CITROËN **C3**



## HYUNDAI

NUEVO  
Hyundai **i30**



NUEVO SUV **Hyundai Kona**



### 1 DE SEPTIEMBRE, Viernes

**22 h.** En el puente de San Francisco, CENA DE HERMANDAD entre las peñas Pómez, La Rioja de Logroño y Somon Más.

**24 h.** En la plaza San Francisco, CONCIERTO SOMONPÓMEZ.

### 2 DE SEPTIEMBRE, Sábado

**17 h.** En el local de la peña, CAFÉ y COPA.

### 5 DE SEPTIEMBRE, Martes

**19.30 h.** En la C/ Oncinellas, CERVEZA RUMBERA Somon Más, Pómez y FBF con animadora y juegos para los niños.

### 6 DE SEPTIEMBRE, Miércoles

**21.30 h.** En la calle Pedro I, CENA Pómez y Somon Más.

**22.30 h.** Desde el local de la peña, RONDA DE BARES Pómez y Somon Más con la charanga El Pincho.

### 7 DE SEPTIEMBRE, Jueves

**21.30 h.** En el local de la peña, CENA DE PADRES.

**24 h.** En el local de la peña, ACTUACIÓN DE HUMOR.

### 8 DE SEPTIEMBRE, Viernes

**21.30 h.** En el local de la peña, RESOPÓN y FUEGOS ARTIFICIALES.



**CELEBRA  
LAS FIESTAS  
CON NOSOTROS**  
en  
**SIMPLY** BARBASTRO  
Ctra. N-240, km. 160, s/n.  
C/ Pablo Sahún, 2  
supermercados  
Fresco, barato y cerca de ti.

el último  
tributo  
TRIBUTO A EL ÚLTIMO DE LA FILA  
4 sept. 23.30 h  
Plaza  
San Francisco



CHE SUO AKA  
5 septiembre  
24 h. Plaza Aragón



 policlínicas  
**SEAP**



Tu salud en buenas manos

**¡FELICES FIESTAS!**

<b>MONZÓN</b> C/ Barón de Eroles, 15 Pso. San Juan Bosco, 53 Tel. 974 40 42 80	<b>BARBASTRO</b> Avd. Pirineos, 11 Tel. 974 31 65 15	<b>BINÉFAR</b> C/Benito Coll, 85 Tel. 974 42 98 51	<b>TERUEL</b> Ctra. Castralvo, 17 Tel. 978 620 780
--	--	--	--

TRIBUTO AL POP ESPAÑOL 70'S, 80'S Y 90'S.



6 septiembre  
24 h. Plaza Aragón



**Los Zigarros**  
7 SEPTIEMBRE  
24 H. PLAZA SAN FRANCISCO



www.hyabartano.com - www.loszigarros.com - www.culturaaragon.es



**sanesval**  
Fundación Sanesval  
Servicios para la 3ª edad y personas dependientes



*Plazas concertadas de Centro de Día con el Gobierno de Aragón, bonificadas hasta 575 €*

**CENTROS DE DÍA / RESIDENCIA DE ANCIANOS  
PISOS TUTELADOS / ATENCIÓN A DOMICILIO**



*Novedoso sistema de neuro-rehabilitación virtual adaptado a las necesidades de cada usuario.*

**PORQUE SABEMOS LO IMPORTANTE QUE SON PARA TI LOS TUYOS.**

*Felices Fiestas de Barbastro*

974 313 047  
656 252 491

C/. Corona de Aragón, 58 BARBASTRO  
[www.fundacionsanesval.com](http://www.fundacionsanesval.com) sanesval@sanesval.com



**SMA**   
LA SOCIEDAD



Excmo. Ayuntamiento  
de Barbastro

### Orquesta Melodía:

VERBENA PROCLAMACIÓN DAMAS FIESTAS DE BARBASTRO  
Sábado, 26 agosto / Horario: 24:00 h. Organiza: Patronato Municipal Fiestas



#### Orquesta Oceanic

■ Lunes, 4 septiembre  
■ Sesión baile: 24:00 h.



#### Orquesta London

■ Martes, 5 septiembre  
■ Sesión concierto: 21:00 h.  
■ Sesión baile: 24:00 h.



#### Orquesta Tarantella

■ Miércoles, 6 septiembre  
■ Sesión concierto: 21:00 h.  
■ Sesión baile: 24:00 h.



#### Orquesta Ingenio

■ Jueves, 7 septiembre  
■ Sesión concierto: 21:00 h.  
■ Sesión baile: 24:00 h.



#### Revista Tributo Lina Morgan

■ Viernes, 8 septiembre  
■ Sesión noche: 24:00 h.





**CHAPIISTERÍA  
SAN CRISTÓBAL**  
C H A P A Y P I N T U R A

**¡¡FELICES FIESTAS!!**

**POLÍGONO INDUSTRIAL CERÁMICA, NAVE 12**  
**22300 BARBASTRO - 974 31 03 31**  
**chapisteriasc@gmail.com**

## *Mantenedor de fiestas*

### *Paisajes con alma*

El Alto Aragón es un territorio especial que reúne paisajes muy diversos. Tengo muchos lugares preferidos, casi todos son hermosos rincones entre montañas. Pero he de reconocer que los paisajes del Somontano me llegan de una manera muy especial porque son los que más emociones me despiertan.

Los empecé a recorrer, de pequeño, de la mano de mi padre y con la compañía de mi hermano gemelo José en largos paseos que nos llevaban por todos los alrededores de Barbastro: Camino de la Barca, La Boquera, las canteras del Cinca, El Terrero y las Baldorrias, la Virgen del Llano o los alrededores del Monasterio del Pueyo.

En aquellos años de mi infancia salías de casa y en breves minutos estabas en plena naturaleza. Sobre todo recuerdo las huertas que había junto a la actual avenida del Cinca. Cruzábamos el puente del Amparo y ya era otro mundo. La naturaleza en pleno estaba a nuestro alcance. La vegetación de ribera, las huertas, las almendreras, los sauces junto al río, los litoneros, los campos cultivados. Todo un mundo por descubrir. Bellos paisajes cotidianos que nos llegaban al corazón.

A partir de los 10 años la bicicleta se convirtió en una magnífica aliada con lo que ampliar los territorios que habíamos conocido caminando. Con la llegada del buen tiempo eran habituales las incursiones por las orillas de los ríos, con baños en el Vero o en el Cinca, y las visitas a los pueblos de los alrededores, lo que considerábamos el mejor entretenimiento. El verano era la época predilecta para adentrarse por todos los caminos del Somontano y ampliar horizontes.

La vista desde el Pueyo hacia el norte con el gran lienzo de los Pirineos en el horizonte siempre me dejó impresionado, igual que el contraste con los paisajes que se extienden hacia el sur buscando abrazarse con las tierras monegrinas.

Después vendrían las salidas con los Grupos de Acción Católica que coordinaba Pedro Escartín, con rutas habituales por los alrededores de Barbastro y alguna incursión por la Sierra de Estadilla y la Sierra de Guara. Finalmente, las ya más exigentes excursiones pirenaicas con Montañeros de Aragón en viajes con autobuses renqueantes que traqueteaban por el puerto del Pino o por el de San Roque camino del Valle de Benasque, viajes donde aún seguía vigente la costumbre de cantar juntos las tradicionales canciones montañeras.



**Luis Masgrau Gómez**  
Mantenedor de fiestas





**630 526 542**  
**656 387 590**

Empresa multigremios

- Pintura y decoración**
- Fontanería**
- Electricidad**
- Albañilería**
- Carpintería**
- Parquet flotante**




**automoción SOBRARBE S.C.**  
974 312 694

Único distribuidor autorizado para la comarca

**SERVICIOS DEL AUTOMÓVIL**

**AUTOCREW** Polígono Industrial La Cerámica C/. De la Bóbila, 15 Nave 11  
22300 BARBASTRO (Huesca) automocionsobrarbe@hotmail.com



**Miel monoflorales**

- Romero
- Tomillo
- Eucalipto
- Brezo
- Naranja
- Mil flores

**Polen, jalea real y caramelos**

**Cera estampada**

**Fabricante material apícola**

**Depósitos inox. para aceite y vino**

**Cosméticos**

**Velas**

Avda. Pirineos, 75 · 22300 Barbastro / Huesca - Spain  
Tel. 974 310 187 · Fax 313 714



*Os deseamos Felices Fiestas*

C/. San Ramón, 23  
BARBASTRO  
974 314 400  
[pastelbiarritzalbas.com](http://pastelbiarritzalbas.com)

El paisaje de los montes del Pueyo nevado lo tengo bien grabado en mi memoria. Sería mediados de los años ochenta y una mañana de Reyes nevó en Barbastro. Para los amantes del esquí de travesía era el mejor de los regalos y con unos amigos decidimos disfrutarlo. Nos fuimos después de comer en coche hasta la plaza del sol y desde allí con las pieles de foca puestas en los esquíes pudimos ascender plácidamente hasta la explanada del monasterio. La visión del Somontano nevado era espléndida, los olivos centenarios lucían el mejor de los adornos navideños y la Sierra de Estadilla estaba blanca inmaculada.

El descenso esquiando por la carretera fue breve pero intenso y ese paisaje somontanés con semblante pirenaico nunca lo olvidaré.

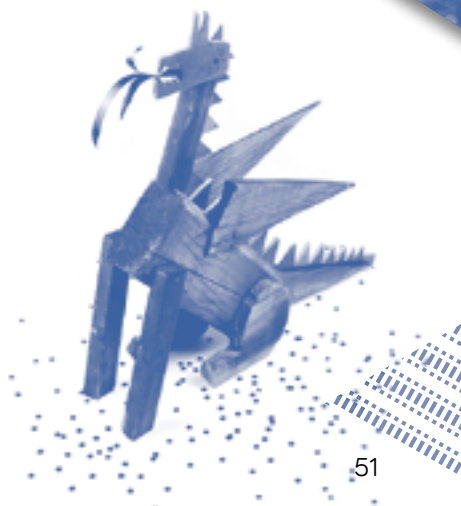
Años después, a mediados de diciembre, otros compañeros aprovecharon una nevada más intensa y pudieron salir esquiando desde Barbastro y coronar El Pueyo, donde celebraron el tradicional belén montañero. La excursión estaba prevista a una cima pirenaica pero la intensa nevada hizo modificar los planes. Aquel fin de semana yo trabajaba y no pude participar pero poco después, aprovechando los días navideños de descanso en Barbastro, escuché con deleite lo bien que lo pasaron mis amigos de Montañeros en aquel belén navideño de El Pueyo.

Los paisajes que amas siempre te parecen hermosos, especialmente aquellos en los que transcurrió tu infancia. Volver a ellos siempre es emotivo y lo más hermoso es poder volver años después con tus hijos y recorrer aquellos rincones predilectos que de niño tanto te gustaban. Recorrer los caminos del Somontano o los senderos pirenaicos es un gran placer que se acrecenta cuando lo haces acompañado de tu familia.

De pequeño acudía todos los veranos al Campamento Virgen Blanca, en el Valle de Chistau. A primeros de julio en Barbastro aparecían unos carteles que publicitaban el campamento con una peculiar pregunta: ¿Conoces el placer de subir a una montaña?. Por aquellos tiempos yo ya podía responder que sí y hoy, al cabo de los años, con más rotundidad si cabe. Los paisajes del Somontano y los del Pirineo para mí siempre han tenido un encanto especial.

Por ello les aconsejo vivamente que disfruten de los paisajes del Somontano, que disfruten mucho de la montaña y que disfruten de estas fiestas con familiares y amigos.

¡Felices fiestas!  
Luis Masgrau Gómez



Crecemos gracias a tí.



C/ SAN RAMÓN, 16 BAJOS  
BARBASTRO · 974 990 760



Plaza de Toros de **BARBASTRO**

Comarca de la Sierra de Guadalupe - Ayuntamiento de Barbastro

**FIESTAS EN HONOR DE LA NATIVIDAD DE NUESTRA SEÑORA 2017**

**VIERNES 8 SEPTIEMBRE** EXTRAORDINARIA **CORRIDA de TOROS** **A LAS 6 de la tarde**

Se lidiarán **6 TOROS, 6** de la ganadería de **TARDIEU** Divisa: Morada, blanca y negra

Para las grandes figuras del toreo

**MANUEL ESCRIBANO**  
**FORTES**  
**MICHEL LAGRAVERE** **MICHELITO**

acompañados de sus correspondientes cuadrillas de picadores y banderilleros

**Teléfonos de información y ventas: 650 79 68 79**

**5 SEPTIEMBRE**

19.30 h. En la plaza San Francisco

**LA ORQUESTINA  
DEL FABIROL**

**CORRO D'ES BAILES  
DE S. CHUAN DE PLAN**



**MUSIC HALL**

6 SEPTIEMBRE • 20:30 h. • En la Plaza San Francisco



**IAM**  
Instituto Aragonés de la Mujer

**Tolerancia cero con  
las agresiones sexuales  
NO significa**

**NO**


☎ 016  
900 504 405



Excmo. Ayuntamiento  
de Barbastro


**famcp**  
FAMCP

**GOBIERNO  
DE ARAGON**



**Cereales Arasanz**

CEREALES - FERTILIZANTES - SEMILLAS  
TRANSPORTES - FITOSANITARIOS - ASESORAMIENTO TÉCNICO



**CEREALES ARASANZ, S.L.**  
BARBASTRO - BLECUA - GRAÑEN  
Tel. Barbastro: 974 26 99 14 Tel. Blecua: 974 26 00 71 Tel. Grañen: 974 39 04 32  
cereales@cerealesarasanz.com



**Josema Yuste**  
Sergio Fdez. **"El Monaguillo" Santiago Urrialde**  
con la colaboración especial de **Esther del Prado Amparo Bravo Javier Losin**  
Escenografía: Aro Garay  
Fotografía: Carlos Alzate  
Vestidos y maquillaje: **Josema Yuste & Alberto Pego-Fragomén**

Por dos mujeres... ¡siempre a la carrera!

30 AÑOS DE HISTORIA

**TAXI**  
DON FOR YOUR WIFE

una comedia de **Ray Cooney**

5 de septiembre 20 y 23 h. CENTRO DE CONGRESOS DE BARBASTRO



#### SINÓPSIS

Nuestro protagonista, taxista de profesión, es un aparente feliz hombre casado con una vida tranquila y en cierto modo monótona. Nada más lejos de la realidad. Está casado con dos mujeres y viviendo con cada una en un barrio diferente. Eso le obliga a llevar una planificación de horarios muy estricta y hacer verdaderos juegos de malabares para poder contentar a ambas. Realmente está enamorado de las dos y no desea perder a ninguna de ellas. Todo su plan se desvanece cuando acaba por accidente en el hospital y su nombre aparece por partida doble en la comisaría de cada distrito.

¿Serán dos personas con el mismo nombre o una misma persona con una doble vida? Eso es lo que tratará de descubrir la policía... y él intentará esconder por todos los medios. Para ello contará con la inestimable ayuda de un vecino muy "incómodo".....





**Noticias Huesca**  
La información más cercana que te interesa en un solo click  
[www.noticiashuesca.com](http://www.noticiashuesca.com)



Curso 2017 / 2018  
**Abierto plazo de matrícula**  
*Mi tiempo, mi futuro*  
Grados universitarios • Curso de acceso  
Másteres • Idiomas  
NUEVO GRADO DE **CRIMINOLOGÍA**  
[www.unedbarbastro.es](http://www.unedbarbastro.es)  
CENTRO DE BARBASTRO. C/ Argensola, 33 - Tel: 974 316 000  
AULA DE SABIÑANIGO. C/ Pedro Sesé, 2 - Tel: 974 483 712  
AULA DE FRAGA. C/ Aireas, 17 - Tel: 974 474 270  
[www.librasuned.com](http://www.librasuned.com)



**NEUPIR, S.L.**  
Avda. Pirineos, 47 bajos  
22300 Barbastro (Hu)  
Tel.: 974311854  
[neupir@gmail.com](mailto:neupir@gmail.com)



**Sierra**  
Electricidad Iluminación

**INSTALACIONES ELÉCTRICAS**  
MATERIAL ELÉCTRICO • ELECTRODOMÉSTICOS  
ILUMINACIÓN • MENAJE DEL HOGAR

ILUMINACIÓN DECORATIVA BARBASTRO  
C/. Luis Buñuel, 7 Bajos 974 31 36 18

MATERIAL ELÉCTRICO  
C/. Luis Buñuel, 16 Bajos 974 30 89 63  
[www.sierrailuminacion.com](http://www.sierrailuminacion.com)



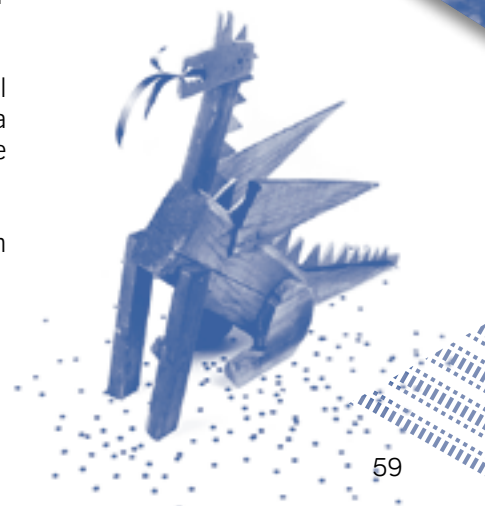
## Recomendaciones Consumo responsable



### Para disfrutar en fiestas... conoce tus límites.

1. El alcohol altera nuestra conducta y nuestra capacidad de respuesta. Utiliza el sentido común... todo tiene un límite.
2. Si decides beber, mejor con el estómago lleno y sin prisas, tu cuerpo lo metabolizará mejor.
3. Descansa de vez en cuando y alterna con alguna bebida no alcohólica, tu estómago te lo agradecerá.
4. No mezcles alcohol con drogas ni medicamentos, el efecto se multiplica.
5. Antes de irte a dormir bebe mucha agua, la resaca será más suave.
6. Si quieres continuar divirtiéndote, come y descansa bien, necesitas esa energía.
7. Corta a tiempo, no fastidies la noche ni la fiesta a tus amigos ni a tu familia.
8. Respeta a quien no quiera beber ni consumir cualquier otra sustancia.
9. No subestimes el riesgo, el coche y la moto en el garaje. Usa el taxi, el bus... No montes cuando el/la que conduce está chispas@. Convéncele para que deje el coche a quien no haya bebido.
10. Si te sientes mal, bebe agua o un zumo y busca un espacio para tomar el aire.

**Y si lo necesitas... PIDE AYUDA.**



# Policía local informa

## Cortes de tráfico con motivo de los actos a celebrar durante las fiestas de Barbastro y los días previos:

El **viernes, 25 de agosto**, a las 23 h., se cortará al tráfico el Paseo del Coso desde la plaza Aragón, con motivo del concierto de Noche Musical con Mariano Gil, Alfredo Piedrafita, Santi Campillo y Miguel Bañón y, el sábado, los vehículos no podrán circular por la plaza Diputación a partir de las 15 horas para la celebración del Festival Solidario de la Peña 96°.

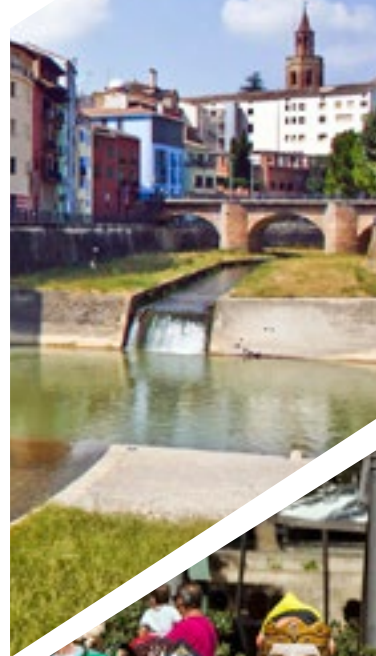
Desde el **lunes, 28 de agosto** deben quedar libres de vehículos las zonas de estacionamiento que se ubican junto al puente de El Portillo y la plaza Guisar, así como la Huerta de Maza, para la instalación del recinto ferial y de los puestos de venta ambulante.

Desde el **viernes, 1 de septiembre** y hasta que finalicen las fiestas, en horario de tardes, quedarán cortadas al tráfico la plaza Guisar y las calles Las Fuentes y Argensola, así como la plaza Diputación, el puente de San Francisco y la calle Siervas de María. Durante las mañanas se permitirá la circulación por el puente de El Portillo para el acceso de vehículos a la calle Argensola y por la plaza Diputación para el acceso a la zona de las Huertas de Suelves.

**Del 2 al 8 de septiembre** la calle General Ricardos permanecerá cerrada al tráfico desde las 15 horas hasta medianoche y las calles Fonz y Vía Taurina desde las 24 horas hasta las 5 horas de la madrugada y durante los días de funcionamiento del Espacio Interpeñas, del 2 al 7 de septiembre, se cortará la circulación en la avenida Tarragona desde medianoche hasta las 8 de la mañana.

El **domingo, 3 de septiembre**, con motivo de la celebración de la Carrera Ciclista Social de Fiestas, se cortarán al tráfico de forma total o parcial las calles de la zona de Las Huertas por donde discurre dicha prueba (Calvario, Luis Buñuel, Federico García Lorca, Rosalía de Castro, Rafael Alberti, Jorge Guillén, Miguel Hernández y María Moliner).

El **lunes, 4 de septiembre** las calles Corona de Aragón, General Ricardos y Paseo del Coso deberán quedar libres de vehículos estacionados antes de las 10 horas para el paso de



la Cabalgata del Pregón, cortándose al tráfico a partir de las 11 horas. Una vez finalizada la Cabalgata se restablecerá el tráfico en Corona de Aragón, quedando cortadas las calles General Ricardos y Paseo del Coso hasta medianoche. A partir de las 19 horas, deberá quedar libre de vehículos la plaza Aragón para la preparación de las carrozas que participarán en el Coso Blanco. Asimismo, del 4 al 8 de septiembre (ambos inclusive), se cortará al tráfico por las tardes la plaza San Francisco.

El **martes, 5 de septiembre**, a partir de las 15 h., se cortará al tráfico la calle Obispo Abad y Lasierra para la celebración de Water Party, y el jueves, a partir de la misma hora, deberán quedar libres de vehículos estacionados el Paseo del Coso y la calle General Ricardos para la instalación de los hinchables de la fiesta infantil.

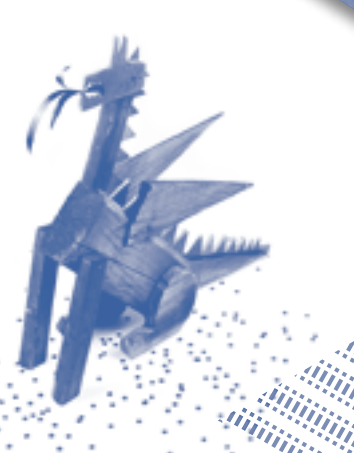
El **viernes 8** a partir de las 10 h. se cortará al tráfico la calle Academia Cerbuna para facilitar el paso de la comitiva de la Ofrenda de flores y frutos a la Virgen; desde las 15 h. deberá quedar libre de vehículos estacionados el tramo de Vía Taurina comprendido entre la plaza de toros y el cruce con la avenida de La Merced, con motivo de la corrida de toros; y a partir de las 17 h. no podrá haber vehículos estacionados en las calles General Ricardos y Paseo del Coso para la celebración de la Retreta de Fiestas.

Todos los horarios pueden ser alterados por necesidades del servicio o del tráfico rodado.

Se ruega a todos los conductores que eviten, en la medida de lo posible, utilizar el coche por el casco urbano durante estos días y, si lo hacen, con la mayor prudencia posible, prestando atención a los desvíos de tráfico y eligiendo vías de circulación alternativas para no pasar por el centro de la ciudad.

También se les insta a que utilicen los aparcamientos recomendados en la calle Ernest Lluch y el antiguo colegio de La Merced, así como las zonas de estacionamiento ubicadas en las calles próximas a las Huertas de Suelves, donde se instalará el recinto ferial.

La Policía Local de Barbastro agradece su colaboración y les desea que pasen unas felices fiestas. Y recuerde, **si bebe no conduzca**.



talleres  
**CASTILLÓN**

**Ahora  
reparación  
de vehículos.**

- *Cambio de aceite y filtros.  
(mantenimiento en general)*
- *Cambio de neumáticos*
- *Diagnóstico multimarca*
- *Electricidad en general*
- *Mantenimiento de aire acondicionado*

Avda. de los Pirineos, 69 22300 BARBASTRO 974 313 665 [www.tallerescastillon.com](http://www.tallerescastillon.com)



**gráficas**  
BARBASTRO • MONZÓN

**gráficas barbastro**  
C. Luis Buñuel, 15  
Barbastro  
974 310 096

**gráficas monzón**  
C. Azucarera, 1  
Monzón  
974 417 735

[graficasbarbastro.com](http://graficasbarbastro.com)

**Felices Fiestas**



Pinturas **FIERRO**

Pinturas Fierro, con 150 años, es líder en la fabricación y distribución de pinturas en la provincia. Quiere celebrar las fiestas con vosotros y ofrece la mayor oferta de pinturas decorativas, carrocería, industria y un gran surtido de complementos para bellas artes. Si te animas, hasta el día 2 de septiembre, un 20 % de descuento en todos los artículos, además de un gran número de productos outlet al 50 %.

*Felices fiestas*

[www.pinturasfierro.es](http://www.pinturasfierro.es) · [info@pinturasfierro.com](mailto:info@pinturasfierro.com)



**DOCUMENTO 303**

Ya disponible en **ebook**

La novela que ha conmocionado al nacionalismo independentista catalán

[graficaseditores.com](http://graficaseditores.com) T 974 310 096 BARBASTRO • MONZÓN T 974 417 735

“José Manuel Surroca se ha documentado concienzudamente y nos aporta gran cantidad de datos históricos reales que hacen muy probable que ese Documento 303 hubiera existido en el pasado”

GRÁFICASEDITORES  
A la venta en tu librería habitual y en [graficaseditores.com](http://graficaseditores.com)



**Pj Mayoral**

Te desea unas *Felices Fiestas*

Pol. Valle del Cinca, 11 BARBASTRO · 974 311 233 [www.pjmayoral.com](http://www.pjmayoral.com)



**(IM)**  
CONSULTORES  
IBÁÑEZ · MELER

ASESORÍA LABORAL · FISCAL · CONTABLE

ECONOMISTA  
Carlos Ibañez Gruas

GRADUADO SOCIAL  
Isabel Meler Subías

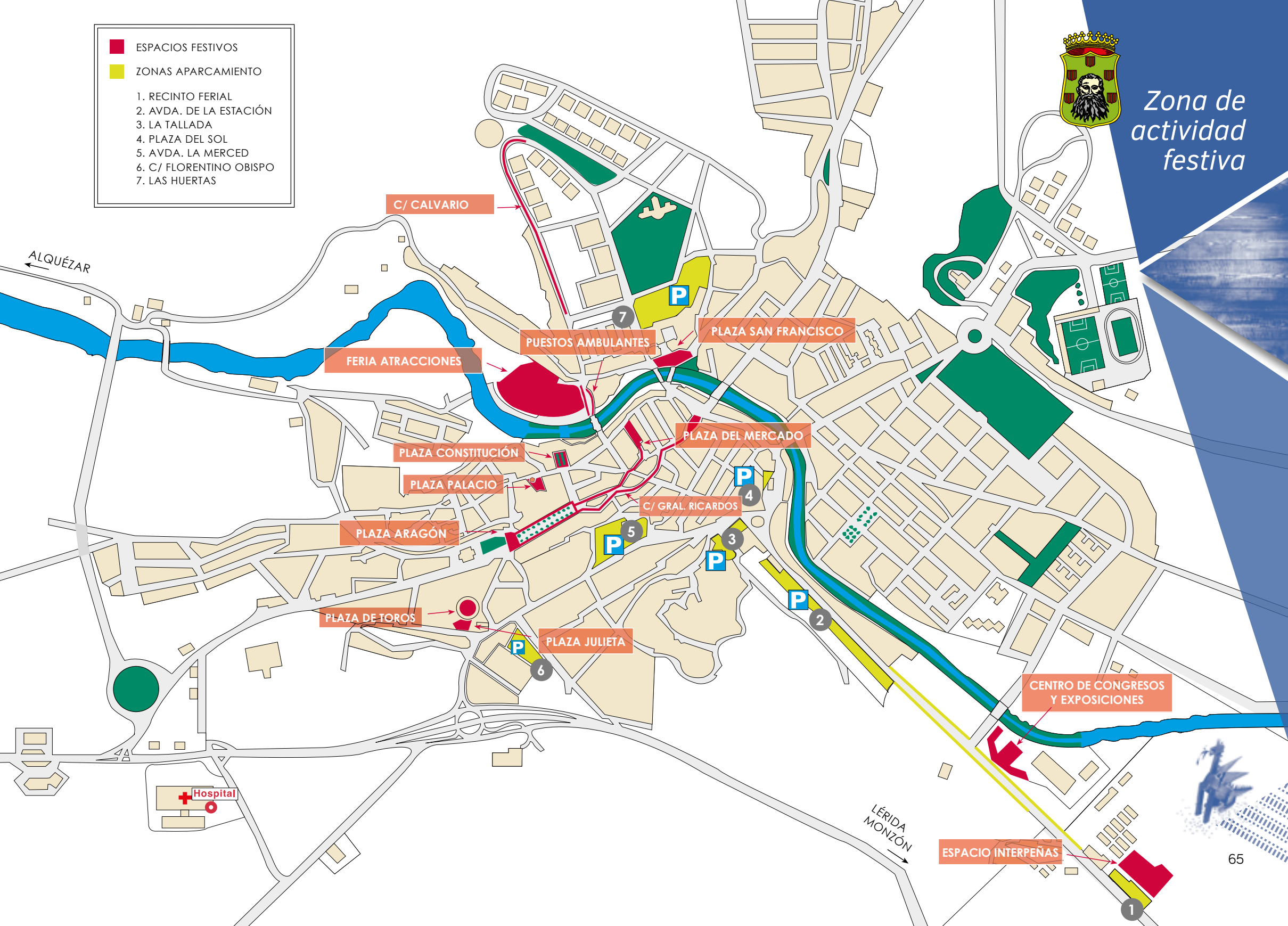
C/. Luis Buñuel, 1 · 22300 BARBASTRO  
Tel.: 974 312 964 - Fax: 974 306 871  
[carlos@ig-asesores.com](mailto:carlos@ig-asesores.com)





# Zona de actividad festiva

- ESPACIOS FESTIVOS
  - ZONAS APARCAMIENTO
1. RECINTO FERIAL
  2. AVDA. DE LA ESTACIÓN
  3. LA TALLADA
  4. PLAZA DEL SOL
  5. AVDA. LA MERCED
  6. C/ FLORENTINO OBISPO
  7. LAS HUERTAS



ALQUÉZAR

LÉRIDA MONZÓN

# Agradecimientos

## Composición del Patronato Municipal de Fiestas

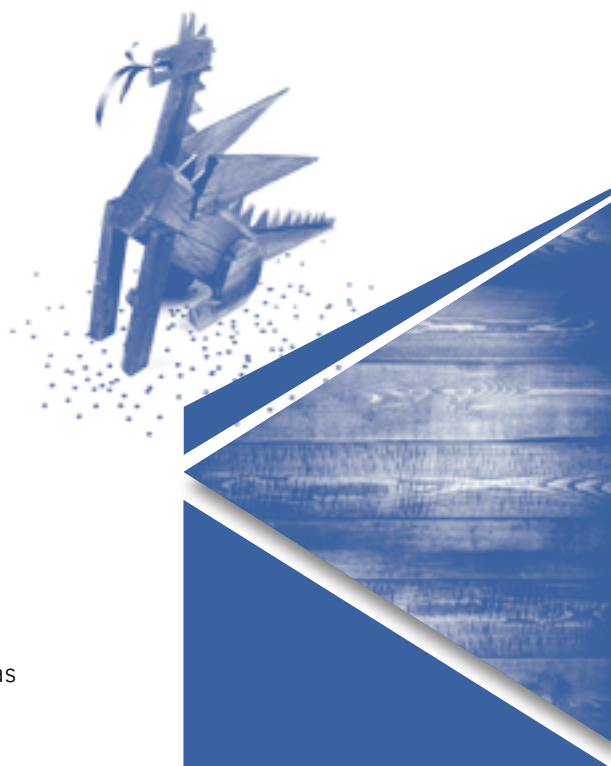
Grupos Políticos Municipales  
Barrios o Asociaciones de Vecinos  
Asociaciones de la Tercera Edad  
Consejo de la Juventud  
Peña Ferranca  
Peña Qvore K  
Peña Pómez  
Peña 96°  
Peña El Triangulé  
Peña Somon Más  
Peña FBF  
Peña Taurina Barbastrense  
Peña El Portal  
Espacio Joven  
Asociación de Viudas  
Asoc. Amas de Casa y Consumidores  
Sociedad Mercantil y Artesana  
Amigos de la Plaza de Toros  
Grupo Tradiciones  
Patronato Municipal de Deportes  
Grupos Juveniles formados para Fiestas  
Asociaciones de Empresarios  
Asociaciones Culturales  
Asociaciones de Padres de Alumnos  
Consejo Escolar

## Entidades

Cruz Roja Española  
Protección Civil  
Comarca de Somontano de Barbastro  
Universidad Nacional de Educación a Distancia  
Medios de Comunicación  
Amigos de los Gigantes  
Comparsa de Cabezudos  
Amigos del dragón Belaín  
Banda de Música "Ciudad de Barbastro"  
Agrupación Folclórica "Ciudad de Barbastro"  
Gaiteros de Somontano de Barbastro

## Colaboradores

José M.ª Satué Buil  
Esther Cortina Orós  
Ana M.ª Madera Giménez  
José Luis Toro Gracia  
José Manuel Juste Arnal  
José M.ª España Puente  
José Gea Soto



### Secretario

Javier Guirao Larrañaga

### Pregón

Luis Montes Albajar

### Pregonero

Felipe Salinas Sallán

### Cartel

Miguel Frígola Carví

### Fotografía

SilviaDigital  
Archivo Ayuntamiento de Barbastro

### Publicidad, diseño e impresión

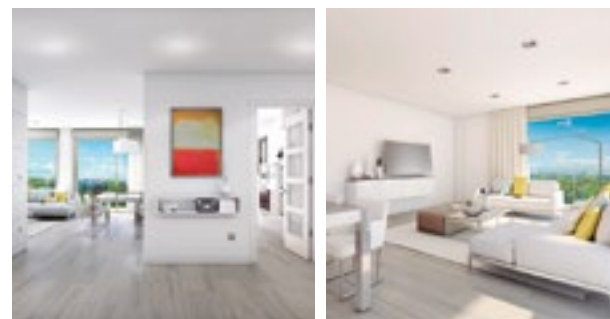
Gráficas Barbastro, S.L.

### Depósito legal:

HU - 223 - 2017

# BARBASTRO

AVENIDA DE LA ESTACIÓN, 19  
ANTIGUA "CASA PALÁ"



Viviendas de diseño moderno y minimalista con amplios ventanales

Pisos de 2, 3 y 4 habitaciones

Entrega de llaves prevista para finales de 2018

Promoción con certificado de **calificación energética nivel B**



# BENASQUE

RESIDENCIAL TUCA DEL MONT,  
PASEO DE ERISTE, Nº 12



8 apartamentos de 2, 3 y 4 habitaciones

Amplias terrazas en planta baja

Luminosos y con excelentes vistas

Diseño moderno y acabados de calidad

# ALQUÉZAR



Próxima promoción de apartamentos de 2 y 3 habitaciones

Excelente ubicación y maravillosas vistas

**FELICES FIESTAS A LOS VECINOS DE BARBASTRO Y COMARCA**



### Información y ventas en Barbastro

Paseo del Coso, 24  
Visita previa petición al  
Mov: 696 959 859  
Telf: 974 315 210

### Síguenos y contacta

Cosehisa  
 cosehisa  
 cosehisa.es  
 info@cosehisa.es



Excmo. Ayuntamiento  
de Barbastro